

[Text]

Assistant Deputy Minister, Financing, and the Director General of Personnel. Instead of having three groups in Ottawa, in each of the program areas dealing with financial management, we have consolidated them into one organization. That has resulted in the transfer, as I say, of 223 man-years into the Administrative Program, which is a reduction in the other programs. So across the department there is no increase. Sixteen man-years were taken out of that increase because of the 2 per cent reduction that was imposed on the civil service last year by the Conservative government. An additional 184 man-years were transferred out of the department completely as a result of the transfer of Parks Canada from our department to the Department of the Environment, 184 man-years were transferred out of the administration program. So, it is basically 223 in, 16 out as a result of a staff reduction, and 184 out as a result of transfer to Parks Canada. So, the net is an increase of 23 man-years.

• 1540

Mr. Schellenberger: So, when I look at the scientific and professional aspect, are you saying that the decrease of 40 person-years there is, in fact, just a transfer from that area to the administrative section?

Mr. Fournier: Last year we had 116 person-years in scientific and professional and this year we have 73. That is a decrease.

Mr. Schellenberger: Yes.

Mr. Fournier: The decrease there is because that particular category includes all of our engineers and architects. One hundred of those were transferred with Parks Canada to the Department of the Environment and that is where the bulk of that decrease comes from. Then there is an offset because, in fact, we transferred in from other programs some of the other categories as a result of consolidation of those services that I mentioned awhile ago.

Mr. Schellenberger: So when we talked of the person-year strength of the department, minus the Parks Canada aspect, the number that you are projecting for the estimates will remain the same as in the previous year?

Mr. Fournier: If you look at the total department, we have fewer man-years in 1980-81 than we had in 1979-80. It is just because of the consolidation of services that the administration program is a little higher.

Mr. Schellenberger: That is all I have on that, sir.

The Vice-Chairman: Je reconnais M. Allmand.

Mr. Allmand: Oui, merci. I would like to ask the deputy Minister what steps the department has been taking, or has it been taking any steps with the Department of National Health and Welfare to see to the implementation of the Berger Report on health services for Indians and for Inuit people, or is that being left completely in the hands of the Ministry of National Health and Welfare? I am thinking of the Berger Report too.

Mr. Tellier: Mr. Chairman, Mr. Allmand, we have had some discussions with the Department of National Health and Welfare. We were consulted on the terms of reference of that study and we have monitored very closely the progress of that

[Translation]

d'autres moins importants, dans une unité centralisée pour l'ensemble du Ministère. Au lieu d'avoir 3 groupes différents à Ottawa pour chacun des programmes, nous les avons regroupé en un seul service de gestion financière. C'est ainsi que le programme d'administration s'est enrichi de 223 années-personnes, les autres programmes en ayant perdu autant. Tout s'équilibre donc au Ministère. Seize années-personnes ont même été supprimées par suite de la réduction de 2 p. 100 imposée à la Fonction publique l'an dernier par les conservateurs. De plus, le Ministère a perdu 184 autres années-personnes par suite du transfert de Parcs Canada du ministère de l'Environnement. Ces années-personnes ont été retirées du programme d'administration. Donc, en résumé, nous avons 223 années-personnes, 16 de moins en raison de la réduction de l'effectif et 184 de moins par suite du transfert de Parcs Canada. Le tout donne une hausse nette de 23 années-personnes.

Mr. Schellenberger: Pour ce qui est de la catégorie scientifique et professionnelle, cela signifie-t-il que les 40 années-personnes de moins sont dues à un transfert à l'administration?

Mr. Fournier: L'an dernier, nous disposions de 116 années-personnes dans la catégorie scientifique et professionnelle et, cette année nous en comptions 73 et donc moins.

Mr. Schellenberger: Oui.

Mr. Fournier: Si nous en avons moins, c'est que cette catégorie comprend tous les ingénieurs et architectes et que 100 d'entre eux sont passés avec Parcs Canada au ministère de l'Environnement. Cette perte est compensée par le regroupement de certains services des divers programmes dont j'ai parlé plus tôt.

Mr. Schellenberger: Donc, pour ce qui est des années-personnes du Ministère, si l'on exclut celles de Parcs Canada, vous prévoyez avoir besoin du même nombre cette année, n'est-ce pas?

Mr. Fournier: Pour l'ensemble du Ministère, nous disposons de moins d'années—personnes en 1980-1981 qu'en 1979-1980. Le programme d'administration affiche un nombre légèrement plus élevé à cause du regroupement des services.

Mr. Schellenberger: Je n'ai pas d'autres questions.

Le vice-président: I will now recognize Mr. Allmand.

Mr. Allmand: Thank you. J'aimerais demander au sous-ministre quelles mesures le Ministère a prises, le cas échéant, de concert avec le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social afin de veiller à la mise en œuvre du rapport Berger sur les services de santé aux Indiens et aux Inuit. A-t-on laissé carte blanche au ministère de la Santé nationale?

Mr. Tellier: Monsieur le président, nous en avons discuté avec le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. On nous a consultés à propos du mandat de cette étude que nous avons suivie de très près. Je vais maintenant demander à